RAPPORT ANNUEL

2020-2021

AGEWELL
APPTA POPRAVIT
NATIONAL INNOVATION HUB • CENTRE NATIONAL D'INNOVATION

PROFIL DE L'ORGANISME

Lancé en 2017 avec un objectif précis en tête, le Centre national d'innovation AGE-WELL : Pour de meilleures politiques et pratiques liées au vieillissement et aux technologies connexes (POPRAVIT), met les résultats de recherches novatrices sur le vieillissement et les technologies connexes à la portée des personnes qui peuvent les utiliser. Il faut en moyenne 17 ans pour que les résultats d'une recherche soient traduits dans les faits. En réunissant une équipe dynamique de jeunes professionnels au sein d'un réseau intégré de recherche, de politique et d'innovation, le Centre POPRAVIT souhaite remédier à ce problème en mobilisant les acteurs de la recherche sur le vieillissement et les technologies de façon à améliorer la vie des personnes âgées du Canada.

VISION

Susciter des innovations politiques visant à améliorer l'avenir de la population vieillissante du Canada.

MISSION

Le Centre POPRAVIT favorise la prise de décisions fondées sur des données probantes qui ont une influence positive sur la vie des personnes âgées du Canada en mobilisant le pouvoir de la recherche, de la technologie, de la collaboration et de l'innovation.

VALEURS

Il y a toujours moyen de faire mieux.

Le Centre POPRAVIT traduit les résultats de recherches de qualité sur le vieillissement et les technologies connexes en stratégies concrètes pour les gouvernements provinciaux, territoriaux et fédéral du Canada. Nous nous efforçons de faire en sorte que les meilleures et les plus récentes données probantes servent à éclairer les décisions politiques qui influent sur la vie des personnes âgées du Canada.

Nous pouvons accomplir davantage en unissant nos forces.

Face aux défis complexes du vieillissement, nous adoptons une approche définie par la connectivité en réunissant des personnes de tous les pôles du Canada, qui peuvent ainsi échanger leurs meilleures idées et unir leurs forces afin de trouver des solutions possibles pour les aînés du Canada.

Tout le monde a la capacité d'innover.

Le Centre POPRAVIT offre une série de programmes et de possibilités d'apprentissage conçus pour acquérir les aptitudes d'application des connaissances nécessaires à la concrétisation d'idées de génie.

TABLE DES MATIÈRES

Messages des Dirigeants 4

Équipe 7

Rétrospectives de L'année 8

Aidants 9

Le Passage au Virtuel 10

Reboots 14

Partenariats 16

États Financiers non Vérifiés 18

REMERCIEMENTS

Le RCE AGE-WELL Inc. est un réseau de centres d'excellence établis en 2015 pour promouvoir la recherche et l'innovation canadiennes dans le domaine de la technologie liée au vieillissement. AGE-WELL s'est donné pour mission de développer et d'offrir des technologies, des services et des politiques/pratiques dont peuvent bénéficier les personnes âgées et les fournisseurs de soins. Son objectif est d'aider les personnes âgées du Canada à conserver leur indépendance, leur santé et leur qualité de vie grâce à des solutions fondées sur la technologie qui augmentent leur sécurité, favorisent leur autonomie et rehaussent leur vie sociale.

New Brunswick Health Research Foundation

Fondation de la recherche en santé du Nouveau-Brunswick

Créée en 2008, la Fondation de la recherche en santé du Nouveau-Brunswick (FRSNB) a pour mandat de coordonner, de soutenir et de promouvoir la recherche en santé au Nouveau-Brunswick. La vision à long terme de la FRSNB est de remplir les fonctions de chef de file et d'offrir des services de soutien pour rehausser la capacité de recherche en santé et les atouts concurrentiels du Nouveau-Brunswick. En bout de ligne, la population jouira d'une meilleure santé grâce aux possibilités de développement économique et aux améliorations apportées à la politique en santé.

MESSAGE DU PRÉSIDENT DU CONSEIL D'ADMINISTRATION

Cette année en a été une de changement pour tout le monde. Lorsqu'on tente d'établir des plans annuels, il est difficile d'imaginer une année marquée par plus de défis et de changements que 2020. Nous n'avons aujourd'hui plus l'occasion de nous rencontrer en personne pour discuter des défis auxquels nous sommes tous confrontés. Nous vivons maintenant dans un monde virtuel et, bien que nous continuions de maintenir nos relations, elles se déroulent en mode électronique. Si la façon dont nous faisons des affaires est différente de celle de l'année dernière, ce que nous faisons et qui nous servons n'a pas changé. Tout au long de 2020, le Centre POPRAVIT a continué d'offrir à ses intervenants un leadership solide en analyse et développement politiques.

Cette année, nous avons vu nos intervenants changer leur cible pour passer des défis de l'avenir à ceux d'aujourd'hui, ce qui est le cas de nombre d'entre nous dans notre vie quotidienne. Bien que la plus grande partie du monde ait modifié sa ligne de mire, le Centre POPRAVIT continue d'examiner l'avenir du vieillissement au Canada ainsi que les changements politiques nécessaires pour relever les défis critiques de l'avenir. Nous sommes prêts à soutenir nos intervenants qui s'apprêtent à passer à un monde post-pandémie, et nous nous réjouissons de pouvoir à nouveau nous asseoir avec eux à une table pour discuter des besoins des personnes âgées et de la meilleure façon d'y répondre.

KEVIN HARTER,
PRÉSIDENT DU CONSEIL D'ADMINISTRATION

MESSAGE DE LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE

Si vous me demandez de décrire en quelques mots 2020-2021 au Centre POPRAVIT, les premiers mots qui me viennent à l'esprit sont « virtuels » et « pivot ». À l'instar de chaque organisation, tout ce qui concerne notre travail, des thèmes abordés aux moyens de prestation des services, a été affecté par la COVID-19.

Grâce à la résilience de notre équipe, nous avons été en mesure de passer à cette nouvelle réalité « virtuelle ». Nous avons modifié nos programmes, créé de nouvelles initiatives et adapté nos services éprouvés à un format en ligne. Nous avons axé nos efforts sur la préparation à des perturbations à venir, examiné et synthétisé les données probantes sur les solutions de santé virtuelles pour que les intervenants politiques soient mieux à même de prendre les bonnes décisions concernant la transformation numérique des soins de santé.

Et nous avons travaillé à l'élaboration de nouveaux partenariats, toujours dans le but d'améliorer la capacité d'application des connaissances du plus vaste réseau sur le vieillissement et les technologies du Canada.

Aucun de ces accomplissements n'aurait été possible durant une année aussi exceptionnelle sans le travail acharné de notre équipe opérationnelle et le soutien vital des organismes subventionnaires du RCE AGE-WELL et de la Fondation de la recherche en santé du Nouveau Brunswick. Nous nous réjouissons de poursuivre nos efforts collectifs afin de susciter des innovations politiques visant à améliorer l'avenir de la population vieillissante du Canada.

CANDICE POLLACK,
DIRECTRICE EXÉCUTIVE

MESSAGE DU DIRECTEUR SCIENTIFIQUE

C'était ma première année à titre de directeur scientifique du Centre POPRAVIT. La pandémie a chamboulé les plans bien établis que nous avions préparés avant le début de mon mandat. Au bout de quelques semaines, il est clairement apparu que, pour que la recherche demeure pertinente, elle devait porter sur des préoccupations immédiates dans un environnement politique qui évoluait rapidement. Les programmes à portée sociale, comme la prestation canadienne d'urgence, ont modifié notre façon de penser concernant l'offre de ressources aux personnes dans le besoin. Les mécanismes de prestation des soins de santé, comme les politiques établissant le fonctionnement des centres de soins de longue durée et le mode de facturation des médecins pour les service virtuels, ont été critiqués, refondus et modernisés en peu de temps. Sur le plan de la recherche, cette évolution est incroyablement prometteuse.

Bien que les ordonnances de travail à domicile aient vraiment affecté notre petite équipe, je suis très satisfait du travail que nous avons accompli en dépit des nombreux défis externes. Notre travail concernant la rémunération des soins virtuels, les comparaisons entre les politiques sur les soins de longue durée et les programmes d'habilitation des aidants des autres provinces/territoires (pour ne nommer que ces quelques exemples, tous à venir) met en lumière les défis auxquels les personnes âgées du Canada sont confrontées et comment la politique peut atténuer et potentiellement rectifier les inégalités de longue date sur le plan de la santé lorsqu'il y a une volonté politique de le faire. Notre nouveau processus d'examen externe nous a permis de faire en sorte que des experts du domaine approuvent notre travail avant sa publication. En dépit des obstacles, je suis fier de notre équipe et de ses réalisations, et honoré d'avoir pu y contribuer.

DR. DANIEL DUTTON,
DIRECTEUR SCIENTIFIQUE

PERSONNEL

Dr. Daniel Dutton, directeur scientifique

Candice Pollack, directrice exécutive

Jenna Roddick, gestionnaire, Recherche et Application des connaissances

Heather Higgins, coordonnatrice, Politique et Échange des connaissancese

Emily Kerry, adjointe à la recherche

Samuel Hunter, adjoint à la recherche

Karolina Jalowska, coordonnatrice des médias numériques

Lynn Ouellet, coordonnatrice du Laboratoire d'innovation politique

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Kevin Harter, président

Gary Beattie, vice-président

Leonard Arsenault, trésorier

Cindy Carter, directrice

Heather Bursey, directrice

Bridgette Murphy, directrice

Michèle Archambault, directrice

Doni Eve, directrice

Lyne St-Pierre Ellis, directrice

COMITÉ CONSULTATIF SCIENTIFIQUE

Dr. Daniel Dutton, Recherche, Faculté de médecine de l'Université Dalhousie (Nouveau Brunswick)

Dre. Rosalie Wang, Université de Toronto

Dr. Michael Wilson, Université McMaster

Dre. Josephine McMurray, Université Wilfrid Laurier

Dr. Tom McIntosh, Université de Regina

Pamela Fancey, Nova Scotia Centre on Aging

Dr. Jeff Jutai, Université d'Ottawa

2020-2021

RÉTROSPECTIVES DE L'ANNÉE

NOS RÉALISATIONS :

- Bilans : 13
- Ateliers : 5
- Webinaires et présentations : 22
- Analyses interjuridictionnelles : 5
- Épisodes de baladodiffusion : 2
- Messages du coin de l'AC : 7
- Fiches d'information : 2
- Réunion avec des partenaires communautaires : 35 et plus
- Réunions avec des intervenants politiques : 70 et plus

RÉSULTATS DE NOTRE PROGRAMME DE FORMATION :

- Bilans : 3
- Présentations : 4
- Rapports : 1

NBRE D'ABONNÉS SUR LES RÉSEAUX SOCIAUX

TWITTER
AUGMENTATION DE 30 %

FACEBOOK
AUGMENTATION DE 75 %

LINKEDIN:
AUGMENTATION DE 177 %

LA PRIORITÉ DE NOTRE POLITIQUE POUR LES AIDANTS

Au cours de l'année précédente, le Centre POPRAVIT a continué d'explorer l'une de ses priorités politiques concernant les besoins insatisfaits des aidants canadiens. Suite à l'atelier de collaboration que nous avons organisé en février 2020, des intervenants gouvernementaux ont sélectionné des pratiques exemplaires mises en œuvre à l'international dans les quatre domaines marqués par des besoins : la santé mentale, les finances, les soins axés sur les consommateurs et la littératie en santé. Ces pratiques exemplaires ont été le moteur central de l'objet du travail de cette année; nous avons préparé des synthèses de données probantes pour mettre en lumière les pratiques exemplaires utilisées à l'étranger dans chacun des domaines afin d'éclairer l'élaboration de solutions politiques novatrices visant à combler les besoins des aidants. Nous avons aussi organisé avec nos intervenants politiques une séance virtuelle à propos des soins axés sur les consommateurs. Les renseignements issus de cette séance ont servi à élaborer des recommandations politiques ciblées visant à faire progresser les approches axées sur la personne des programmes existants de soins à domicile du Canada.

LE PASSAGE AU VIRTUEL

Le principal objectif de l'année 2020 a été de trouver des moyens de rester connecté tout en demeurant chez soi. Comme nous ne pouvions plus tenir de réunions d'intervenants politiques en présentiel, le Centre POPRAVIT a décidé de lancer des ateliers en ligne pour continuer à donner à ses intervenants politiques des occasions d'échanger des connaissances, de discuter des défis et de co-créer des solutions. Notre équipe a organisé plusieurs ateliers virtuels en 2020-2021.

En voici quelques faits saillants :

LES SOINS AXÉS SUR LES CONSOMMATEURS

En septembre 2020, le Centre POPRAVIT a organisé la première de ses nombreuses séances virtuelles avec les intervenants gouvernementaux de huit provinces/territoires. Nous avons présenté aux participants un exemple de modèle de soins à domicile mis en place en Australie, le *Consumer Directed Care* (soins axés sur les consommateurs) et nous les avons encouragés à examiner comment ils pourraient éclairer les normes et les programmes d'aide/de soins à domicile de leur province/territoire par cette pratique prometteuse. Lors de tables rondes organisées sur la plateforme collaborative virtuelle, *Mural*, les participants ont pris part à une activité conçue pour tirer de ces programmes des éléments qui fonctionnaient bien et des éléments susceptibles d'être améliorés, et ont pu obtenir des réponses à leurs questions et donner de nouvelles idées susceptibles de les bonifier. Sur la base des renseignements recueillis durant cette séance, nous avons élaboré des bilans d'options politiques en fonction des caractéristiques spécifiques du programme de soins à domicile de chaque administration, que nous avons ensuite remis aux participants.

ISOLEMENT SOCIAL ET SOINS DE LONGUE DURÉE

Lors de la première séance virtuelle de 2021 du Centre POPRAVIT, nous avons exploré les défis des établissements de soins de longue durée qui tentaient d'utiliser des technologies afin de rehausser les relations sociales. Durant cette séance, des membres du personnel entreprenants et avisés ont partagé leurs expériences alors qu'ils tentaient d'utiliser la technologie avec leurs résidents. Puis, deux innovateurs d'AGE-WELL ont présenté un bref exposé concernant les dernières technologies sur lesquelles ils travaillaient. On a demandé aux participants d'explorer les obstacles à l'utilisation de ces technologies dans les établissements de soins de longue durée. Comme la pandémie de la COVID-19 a porté un coup dur aux relations sociales des résidents des établissements de soins de longue durée, la technologie a joué un rôle critique à cet endroit. En déterminant les obstacles à l'adoption des technologies, nous pouvons les atténuer afin de trouver de meilleurs moyens d'utiliser la technologie pour aider les résidents des établissements de soins de longue durée.

RENCONTRES POLITIQUES

En collaboration avec nos partenaires du RCE AGE-WELL, le Centre POPRAVIT a lancé la série de webinaires Rencontres politiques en septembre 2020. Les webinaires de cette série servent à améliorer l'application des connaissances concernant la recherche sur le vieillissement et les technologies connexes dans le cadre de brefs exposés politiques. Organisées chaque 15 jours, ces Rencontres politiques servent à explorer certains des principaux défis auxquels sont confrontées les personnes âgées canadiennes et ce que nous pouvons tirer des résultats des recherches actuelles sur le sujet, puis à en tirer des conclusions pour les décisions politiques à venir du Canada.

En 2020-2021, il y a eu 13 Rencontres politiques avec des chercheurs, des stagiaires, des décideurs et des intervenants communautaires, entre autres, qui ont présenté des exposés sur des initiatives liées au vieillissement.

SÉRIE DES DONNÉES PROBANTES SUR LA SANTÉ VIRTUELLE

Contrairement au processus de priorisation politique habituel du Centre POPRAVIT, ainsi qu'en réponse à la pandémie, nous avons cherché à comprendre les changements prévisibles dans la prestation des soins de santé en explorant les documents sur les soins virtuels. Cette série sert à déterminer les problèmes liés à l'utilisation des services de soins virtuels, à explorer l'efficacité des consultations virtuelles par rapport aux visites en personne, et à mettre en lumière les modèles actuels de rémunération des médecins. Son objectif est de fournir des données probantes opportunes aux personnes qui cherchent à mieux comprendre les options de soins de santé virtuels, et d'aider à comprendre les changements nécessaires à l'adoption d'un système de soins de santé plus virtuel.

Voici quelques-uns des produits issus de cette série :

- **Fiche informative :** Solutions pour les soins de santé virtuels au Canada
- **Synthèse de données probantes :** Examen des politiques et des obstacles qui influent sur l'utilisation des services de santé de première ligne virtuels
- **Synthèse de données probantes :** Examen de l'efficacité clinique et de la rentabilité des consultations virtuelles
- **Synthèse de données probantes :** Les avantages et les défis des soins gériatriques virtuels au Nouveau-Brunswick
- **Analyse interjuridictionnelle :** Modèles de paiement et rémunération des services de santé virtuels

NOUVEAU LABORATOIRE D'INNOVATION POLITIQUE

Grâce à une subvention du Fonds de recherche en innovation sociale de la Fondation de l'innovation du Nouveau-Brunswick (FINB), le Centre POPRAVIT a lancé un laboratoire d'innovation politique d'une année pour explorer la question de savoir comment nous pouvons faciliter l'adoption et l'adaptation des technologies qui favorisent le vieillissement en santé au Nouveau-Brunswick. Nous avons divisé ce processus en trois ateliers et, durant le premier atelier, que nous avons réussi à mener virtuellement, les participants ont pu mieux comprendre ce que les chercheurs et les innovateurs du Nouveau-Brunswick vivent et les obstacles auxquels ils peuvent être confrontés lors du cycle d'innovation. L'objectif de cet atelier était de faire une cartographie du système, tel que les innovateurs néo-brunswickois l'expérimentent, afin de cerner les domaines dont il est possible de tirer parti pour opérer un changement. Ce laboratoire se poursuivra en 2021-2022; il servira alors à faire du remue-méninges pour trouver des solutions et à élaborer des prototypes de pratiques prometteuses au Nouveau-Brunswick.

REBOOTS

LES CONFÉRENCES PEP

La deuxième édition du programme d'éducation politique du Centre POPRAVIT, les conférences PEP, à l'intention des stagiaires d'AGE-WELL a eu lieu l'été dernier. Nous y avons inclus, notamment, l'application des connaissances pour la mise au point de nouveaux programmes adaptés à l'intention des politiques, le partage d'expériences vécues et de conseils de décideurs ainsi que l'acquisition des compétences nécessaires pour rédiger un bilan d'options politiques à partir de données probantes issues de la recherche. Les participants de ce programme nous ont confié leurs expériences positives après avoir appris comment transposer les résultats de recherches dans un contexte politique. Nous faisons tout notre possible pour améliorer continuellement cette série afin de répondre aux besoins des chercheurs d'AGE-WELL qui tentent de promouvoir le changement par leur travail.

" La rédaction du bilan d'options politiques et la réception d'une rétroaction à cet égard a été l'une des expériences les plus utiles de ma vie professionnelle. Merci de m'avoir donné cette opportunité! "

-MEMBRE DU PHQ

MISE À JOUR DES DÉFIS POLITIQUES

Le lauréat du défi politique de cette année, Jonathan Lai (candidat à la maîtrise en sciences de l'Université de l'Alberta), a eu l'occasion exclusive de travailler en étroite collaboration avec des experts politiques et d'apprendre de première main comment aligner les résultats de ses recherches sur l'une des priorités politiques du Canada. Dans son domaine particulier, M. Lai a examiné la question politique suivante : Quelles mesures peut-on prendre pour assurer le bien être financier des personnes âgées canadiennes et favoriser les contributions futures des personnes âgées au marché du travail suite à la pandémie de la COVID-19? M. Lai a présenté ses conclusions et son rapport finaux à un groupe d'intervenants gouvernementaux du Centre POPRAVIT.

MISE À JOUR SUR LES COMMUNAUTÉS DE PRATIQUE

Le Centre POPRAVIT a repris ses communautés de pratique, qui permettent aux intervenants gouvernementaux qui s'intéressent directement à la population vieillissante de se réunir régulièrement. Cette communauté virtuelle sert à stimuler l'échange des connaissances entre les intervenants gouvernementaux des provinces/territoires, qui peuvent ainsi partager leur expertise dans un environnement sécuritaire propice à la collaboration. Chaque séance comprend l'exposé d'un conférencier invité qui partage ses acquis, et est suivie d'une table ronde visant à stimuler les échanges et à éclairer des changements politiques fondés sur des données probantes.

CONFÉRENCIERS INVITÉS :

Dre. Janet Fast : Implications of life course trajectories of family care for public policy.

Dre Suzanne Dupuis Blanchard
Evidenced-informed solution for aging in place - Projet des maisons de soins infirmiers sans murs.

Dr Samir Sinha : Navigating a rapidly evolving long term care policy landscape in light of COVID-19.

PARTENARIATS

L'une des valeurs fondamentales du Centre POPRAVIT est que nous pouvons accomplir davantage en unissant nos forces. Nous savons que la meilleure façon de résoudre des problèmes complexes consiste à collaborer pour trouver de nouvelles solutions. Au cours de la dernière année, notre équipe a formé d'importants nouveaux partenariats pour l'application des connaissances afin de veiller à ce que la recherche sur le vieillissement et la technologie soit accessible à des publics plus vastes.

UNB EST. 1785 UNIVERSITY OF NEW BRUNSWICK | IRDF-NB Institut de recherche, de données et de formation du Nouveau-Brunswick

PLEINS FEUX SUR NOS PARTENAIRES :

Institut de recherche, de données et de formation du Nouveau-Brunswick (IRDF-NB)

Vu que la pandémie de la COVID-19 a fait passer la prestation des services de santé à un format de plus en plus virtuel, les gouvernements provinciaux et territoriaux ont eu besoin d'accéder à des données probantes succinctes concernant la santé numérique et les personnes âgées. En collaboration avec l'IRDF-NB, nous avons synthétisé les données probantes existantes sur les avantages et les problèmes de soins de santé virtuels dans le contexte du Nouveau-Brunswick et cerné les facteurs politiques dont il faut tenir compte à cet égard.

FINB

PLEINS FEUX SUR NOS PARTENAIRES :

Fonds de la recherche sur la COVID-19 du Nouveau Brunswick

À l'été 2020, la **Fondation de l'innovation du Nouveau-Brunswick** (FINB), la Fondation de la recherche en santé du Nouveau-Brunswick (FRSNB) et l'Agence de promotion économique du Canada atlantique (APECA) ont annoncé l'allocation de 846 707 $ pour 27 projets de recherche au Nouveau-Brunswick afin d'explorer de nouveaux moyens de dépister et de traiter la COVID-19, et d'évaluer ses effets sur les personnes, les collectivités et l'économie.

À l'instar de son partenaire d'application des connaissances dans le cadre de cette initiative, le Centre POPRAVIT tente d'accroître au maximum les effets des recherches menées au Nouveau Brunswick sur la COVID-19. Nous travaillons directement avec les co-financeurs pour établir et mettre en œuvre des stratégies et des objectifs d'application des connaissances, partager notre expertise avec des bénéficiaires de subventions lors de webinaires et de séances de consultation et favoriser la transmission des résultats de la recherche à des publics nationaux et provinciaux plus vastes. Grâce à la foule de renseignements disponibles sur la COVID-19, il est, maintenant plus que jamais, nécessaire d'appliquer les connaissances pour veiller à ce qu'une recherche de qualité éclaire notre réponse de santé publique collective à la pandémie au Canada.

Healthy Seniors Pilot Project

PLEINS FEUX SUR NOS PARTENAIRES :

Projet pilote sur les aînés en santé

Le Projet pilote sur les aînés en santé (PPAS) est une entente de 75 millions de dollars entre l'Agence de santé publique du Canada et le gouvernement du Nouveau-Brunswick visant à financer une série d'initiatives qui servent à examiner comment aider les personnes âgées à bien vieillir chez elles, dans leur collectivité et dans des établissements de soins.

En collaboration avec l'Unité de surveillance, d'évaluation et de transfert des connaissances de l'IRDF-NB, le Centre POPRAVIT contribue à l'élaboration d'un plan d'application des connaissances, à l'offre d'initiatives de renforcement des capacités à l'intention des bénéficiaires de subventions, et à la diffusion des résultats de la recherche. Notre équipe jouera un rôle prépondérant pour veiller à ce que le travail du projet pilote mené au Nouveau Brunswick puisse être appliqué et adapté aux autres provinces et territoires du Canada.

ÉTATS FINANCIERS NON VÉRIFIÉS

ÉTAT DE LA SITUATION FINANCIÈRE

LE 31 MARS 2021

		2021		2020
ACTIFS				
COURANT				
Liquidités	**$**	**167 339**	$	55 454
Comptes débiteurs		**75 213**		108 900
	$	**242 552**	$	164 354
PASSIF ET ACTIF NET				
COURANT				
Comptes créditeurs	**$**	**7 255**	$	6 916
Revenu reporté *(Note 4)*		**211 497**		157 438
		218 752		164 354
ACTIFS NETS		**23 800**		-
	$	**242 552**	$	164 354

AU NOM DU CONSEIL D'ADMINISTRATION

_____ *Directeur* Len Arsenault _____ *Directeur*

ÉTATS FINANCIERS NON VÉRIFIÉS

ÉTAT DES REVENUS ET DES DÉPENSES

EXERCICE CLOS LE 31 MARS 2021

		2021		2020
REVENU				
AGE-WELL NCE Inc.	**$**	**174 819**	$	282 547
Frais divers		**23 800**		-
NSERC COVID-19 Supplément		**67 162**		-
Fondation de la recherche en santé du Nouveau-Brunswick		**199 373**		287 069
		465 154		569 616
DÉPENSES				
Installations et équipement		**25 527**		16 575
Activités		**18 101**		31 251
Perfectionnement professionnel		**3 044**		20 053
Frais professionnels		**11 310**		30 210
Salaires et rémunération		**371 691**		304 293
Technologie		**9 837**		18 896
Voyages et réunions		**1 844**		148 338
		441 354		569 616
EXCÉDENT DES REVENUS SUR LES DÉPENSES	**$**	**23 800**	$	-

ÉTATS FINANCIERS NON VÉRIFIÉS

AGE-WELL NCE INC. (CALENDRIER 1)

EXERCICE CLOS LE 31 MARS 2021

		2021		2020
REVENU				
AGE-WELL NCE Inc.	**$**	**174 819**	$	282 547
NSERC COVID-19 Supplément		**67 162**		-
		241 981		282 547
DÉPENSES				
Salaires et rémunération		**241 981**		201 685
Technologie		**-**		5 707
Activités		**-**		13 135
Voyages et réunions		**-**		62 020
		241 981		282 547
EXCÉDENT DES REVENUS SUR LES DÉPENSES	**$**	**-**	$	-

ÉTATS FINANCIERS NON VÉRIFIÉS

FONDATION DE LA RECHERCHE EN SANTÉ DU NOUVEAU BRUNSWICK (CALENDRIER 2)

EXERCICE CLOS LE 31 MARS 2021

	2021	2020
REVENU	**$ 199 373**	$ 287 069
DÉPENSES		
Salaires et rémunération	**129 711**	102 608
Frais professionnels	**11 310**	30 210
Installations et équipement	**25 527**	16 575
Technologie	**9 837**	13 189
Activités	**18 100**	18 115
Voyages et réunions	**1 844**	86 319
Perfectionnement professionnel	**3 044**	20 052
	199 373	287 068
EXCÉDENT DES REVENUS SUR LES DÉPENSES	**$ -**	$ 1

L'ÉQUIPE DU CENTRE POPRAVIT

VOUS REMERCIE

DE VOTRE APPUI!

AGEWELL

APPTA POPRAVIT

NATIONAL INNOVATION HUB • CENTRE NATIONAL D'INNOVATION